

Bilag.Oversættelse.**Note fra den danske Ambassadør i Washington til Amerikas Forenede Staters Viceudenrigsminister.**

Jeg har modtaget Deres Note af 20. April vedrørende Lov om Økonomisk Samarbejde af 1948.

Min Regering har bemyndiget mig til at give Dem Meddelelse om, at den giver sin Tilslutning til de Formaal og Retningslinier i Lov om Økonomisk Samarbejde af 1948, som indeholdes i hele Under-Afsnit 102(b) og i Under-Afsnit 102(a), og til hvis Fremme Loven bevilger Hjælp til mit Land.

Min Regering har taget Bestemmelserne i Under-Afsnit 115(b) i Lov om Økonomisk Samarbejde af 1948 til omhyggelig Efterretning og har til Hensigt at indgaa en Overenskomst med Deres Regering i Henhold til dette Afsnit. Man er fra dansk Side klar over, at Deres Regering ifølge Loven vil være nødsaget til at ophøre med at yde Hjælp, hvis den paa noget Tidspunkt maatte finde, at min Regering ikke har handlet i Overensstemmelse med de Bestemmelser i Lovens Under-Afsnit 115(b), som Deres Regering maatte anse for anvendelige i denne Forbindelse. Min Regering er, saalænge der under Loven maatte blive ydet den Hjælp i Henhold til Deres Note, beredt til at handle i Overensstemmelse med alle de Bestemmelser i Lovens Under-Afsnit 115 (b), som finder Anvendelse i denne Forbindelse, og deltager ogsaa i vedholdende Anstrengelser for at gennemføre et fælles Genrejsningsprogram, baseret paa mangesidede Forpligtelser og paa Oprettelsen af en permanent Organisation med dette Formaal for Øje.

Indtil Bestemmelserne i den fremtidige Overenskomst mellem vore to Regeringer i Henhold til denne Lovs Under-Afsnit 115(b) er blevet fastlagt, ind-

vilger min Regering i, efter Meddelelse fra Deres Regering, at deponere Krone-Beløb, svarende til de Dollar-Beløb, der ydes som Hjælp under denne Lov, og som af Deres Regering er angivet som Gave. De saaledes deponerede Beløb vil være til Raadighed for Administrationsudgifter, som maatte blive affholdt af Deres Regering i mit Land i Henhold til Lov om Økonomisk Samarbejde af 1948, og de vil blive forbeholdt eller benyttet til saadanne andre Formaal, som vore Regeringer maatte blive enige om.

Man er fra dansk Side klar over, at Bestemmelserne i den fremtidige Overenskomst mellem vore to Regeringer vedrørende Beløb, der maatte blive deponeret i Henhold til Under-Afsnit 115(b), Stk. (6), vil finde Anvendelse paa al den Hjælp til min Regering, om hvilken det besluttes, at den ydes som Gave indenfor den Periode, som Deres Note vedrører.

I Tilfælde af, at Deres Regering skulde beslutte at tilbyde nogen Del af den Hjælp, der vil blive ydet min Regering i Henhold til Deres Note, som Laan eller paa andre Betalingsbetingelser, er man fra dansk Side klar over, at Betalingsbetingelserne vil blive fastlagt i Overensstemmelse med Loven.

Jeg er bemyndiget til at fremføre, at min Regering er klar over, at de Forslag, der er indeholdt i Deres Note, ikke paalægger Deres Regering nogen Forpligtelse til at yde mit Land Hjælp.

Jeg benytter Lejligheden til paany at udtale Forsikringen om min mest udmærkede Højagtelse.

(sign.) **Henrik Kauffmann.**